

## Resolution 2758 (2024)

### Adopted by the Security Council at its 9782nd meeting, on 13 November 2024

*The Security Council,*

*Recalling* all its previous relevant resolutions and statements of its President concerning Yemen, including resolution 2624 (2022), 2675 (2023), 2707 (2023),

*Reaffirming* its strong commitment to the unity, sovereignty, independence, and territorial integrity of Yemen,

*Determining* that the situation in Yemen continues to constitute a threat to international peace and security,

*Acting* under Chapter VII of the Charter of the United Nations,

1. *Decides* to renew until 15 November 2025 the measures imposed by paragraphs 11 and 15 of resolution 2140 (2014), *reaffirms* the provisions of paragraphs 12, 13, 14 and 16 of resolution 2140 (2014), and further *reaffirms* the provisions of paragraphs 14 to 17 of resolution 2216 (2015);

*Reporting*

2. *Decides* to extend until 15 December 2025 the mandate of the Panel of Experts as set out in paragraph 21 of resolution 2140 (2014), and paragraph 21 of resolution 2216 (2015), *expresses its intention* to review the mandate and take appropriate action regarding the further extension no later than 15 November 2025, and *requests* the Secretary-General to take the necessary administrative measures as expeditiously as possible to re-establish the Panel of Experts, in consultation with the Committee until 15 December 2025 drawing, as appropriate, on the expertise of the members of the Panel established pursuant to resolution 2140 (2014);

3. *Requests* the Panel of Experts to provide a midterm update to the Committee no later than 15 April 2025, and a final report including information as set out in paragraph 16 of resolution 2624 (2022) no later than 15 October 2025 to the Security Council, after discussion with the Committee;

4. *Decides* to remain actively seized of the matter.

#### 第 44/2024 號行政長官公告

烏拉圭東岸共和國政府與中華人民共和國政府分別於二零二四年九月九日和二零二四年十月十二日以互換照會形式，就烏拉圭東岸共和國在香港特別行政區設立總領事館達成協議，總領事館領區範圍為香港特別行政區和澳門特別行政區。協議於二零二四年十月十四日生效；

基於此，行政長官根據澳門特別行政區第3/1999號法律《法規的公佈與格式》第六條第一款的規定，命令公佈烏拉圭東岸共和國駐華大使館照會的中文和西班牙文正式文本，以及中華人民共和國外交部覆照的中文正式文本。

二零二四年十二月十二日發佈。

行政長官 賀一誠

#### Aviso do Chefe do Executivo n.º 44/2024

Considerando que o Governo da República Oriental do Uruguai e o Governo da República Popular da China chegaram a um acordo relativo à instalação do Consulado-Geral da República Oriental do Uruguai na Região Administrativa Especial de Hong Kong, por troca de Notas datadas, respectivamente, de 9 de Setembro de 2024 e de 12 de Outubro de 2024 e que a área de jurisdição consular do Consulado-Geral compreende a Região Administrativa Especial de Hong Kong e a Região Administrativa Especial de Macau. O Acordo produziu efeitos em 14 de Outubro de 2024;

O Chefe do Executivo manda publicar, nos termos do n.º 1 do artigo 6.º da Lei n.º 3/1999 (Publicação e formulário dos diplomas), a Nota da Embaixada da República Oriental do Uruguai na República Popular da China, no seu texto autêntico em línguas chinesa e espanhola, e a Nota de resposta do Ministério dos Negócios Estrangeiros da República Popular da China, no seu texto autêntico em língua chinesa.

Promulgado em 12 de Dezembro de 2024.

O Chefe do Executivo, *Ho Iat Seng*.

## 部領字〔2024〕73號

烏拉圭東岸共和國駐華大使館：

中華人民共和國外交部向烏拉圭東岸共和國駐華大使館致意，並謹確認收到大使館二〇二四年九月九日第 255/2024 號照會，內容如下：

“烏拉圭東岸共和國駐中華人民共和國大使館向中華人民共和國外交部親切致意，並謹代表烏拉圭東岸共和國政府確認，本着進一步發展兩國友好合作關係的共同願望，經過友好協商，就烏拉圭東岸共和國在香港設立總領事館一事達成以下協議：

一、中華人民共和國政府同意烏拉圭東岸共和國在香港特別行政區設立總領事館，領區管轄範圍為香港特別行政區和澳門特別行政區。

二、烏拉圭東岸共和國政府同意中華人民共和國保留在烏拉圭東岸共和國設立領事機構的權利。關於設領地點、領區管轄範圍等事宜，雙方將通過外交途徑另行商定。

三、中華人民共和國政府及烏拉圭東岸共和國政府根據 1963 年 4 月 24 日《維也納領事關係公約》以及兩國各自有關的法律規定和對等原則，為對方在本國設立領事機構和執行領事職務提供一切必要的協助和便利。

四、烏拉圭東岸共和國向香港特別行政區派駐職業領事後不得再委派名譽領事，現任名譽領事職務自行終止。2002 年 12 月 23 日中華人民共和國與烏拉圭東岸共和國就烏在香港委派名譽領事的協議將同時自行終止。

五、雙方將根據包括 1963 年 4 月 24 日《維也納領事關係公約》在內的國際法和國際慣例，通過友好協商解決兩國領事關係中可能出現的問題。

在收到中華人民共和國外交部覆照確認後，烏拉圭東岸共和國政府與中華人民共和國政府之間的協議即日生效。”

中華人民共和國外交部謹代表中華人民共和國政府確認，同意上述照會內容。

順致崇高的敬意。

中華人民共和國外交部（印）

二〇二四年十月十二日於北京

## Nota Verbal N.º 255/2024

La Embajada de la República Oriental del Uruguay en la República Popular China presenta sus más atentos saludos al honorable Ministerio de Asuntos Exteriores de la República Popular China, y en representación del Gobierno de la República Oriental del Uruguay establece que, de conformidad con su deseo común de seguir desarrollando las relaciones de amistad y cooperación entre ambos países, y tras mantener negociaciones amistosas, el Gobierno de la República Oriental del Uruguay y el Gobierno de la República Popular China han llegado al siguiente acuerdo sobre el establecimiento del Consulado General de la República Oriental del Uruguay en Hong Kong:

I. El Gobierno de la República Popular China está de acuerdo con el establecimiento de un Consulado General de la República Oriental del Uruguay en la Región Administrativa Especial de Hong Kong, con la jurisdicción consular del territorio de las Regiones Administrativas Especiales de Hong Kong y Macao.

II. El Gobierno de la República Oriental del Uruguay acuerda que la República Popular China se reserva el derecho de establecer una oficina consular en la República Oriental del Uruguay. Los asuntos relacionados con la ubicación, la jurisdicción consular y otros asuntos serán acordados separadamente por ambas partes por vía diplomática.

III. El Gobierno de la República Popular China y el Gobierno de la República Oriental del Uruguay deberían ofrecer mutuamente toda la asistencia y facilidades necesarias para el establecimiento de oficinas consulares en sus respectivos países y para el desempeño de sus funciones consulares de conformidad con la *Convención de Viena sobre Relaciones Consulares* de 24 de abril de 1963 y las respectivas legislaciones y los reglamentos de los dos países y el principio de reciprocidad.

IV. La República Oriental del Uruguay no designará Cónsul Honorario, una vez que un Cónsul de Carrera arribe a la Región Administrativa Especial. Simultáneamente, la Cónsul Honoraria actual cesará sus funciones y el Acuerdo sobre el nombramiento de un Cónsul Honorario en Hong Kong por el Gobierno de la República Oriental del Uruguay entre el Gobierno de la República Popular China y el Gobierno de la República Oriental del Uruguay, de 23 de diciembre de 2002, terminará automáticamente al mismo tiempo.

V. Cualquier cuestión que pueda surgir en las relaciones consulares entre los dos países será resuelta por ambas partes mediante negociaciones amistosas de conformidad con los tratados internacionales y las prácticas internacionales, incluida la *Convención de Viena sobre Relaciones Consulares* de 24 de abril de 1963.

Luego de que la recepción de la presente sea confirmada por el Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Popular China por medio de nota verbal, el Acuerdo entre el Gobierno de la República Oriental del Uruguay y el Gobierno de la República Popular China entrará en vigor en la fecha de recepción de dicha Nota por parte de esta misión Diplomática.

La Embajada de la República Oriental del Uruguay en la República Popular China hace propicia esta oportunidad para reiterar al honorable Ministerio de Asuntos Exteriores de la República Popular China las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

Beijing, 9 de setiembre de 2024

Al honorable Ministerio de Asuntos Exteriores  
de la República Popular China  
Beijing

## 第 255/2024 號照會

中華人民共和國外交部：

烏拉圭東岸共和國駐中華人民共和國大使館向中華人民共和國外交部親切致意，並謹代表烏拉圭東岸共和國政府確認，本着進一步發展兩國友好合作關係的共同願望，經過友好協商，就烏拉圭東岸共和國在香港設立總領事館一事達成以下協議：

一、中華人民共和國政府同意烏拉圭東岸共和國在香港特別行政區設立總領事館，領區管轄範圍為香港特別行政區和澳門特別行政區。

二、烏拉圭東岸共和國政府同意中華人民共和國保留在烏拉圭東岸共和國設立領事機構的權利。關於設領地點、領事管轄範圍等事宜，雙方將通過外交途徑另行商定。

三、中華人民共和國政府及烏拉圭東岸共和國政府根據 1963 年 4 月 24 日《維也納領事關係公約》以及兩國各自有關的法律規定和對等原則，為對方在本國設立領事機構和執行領事職務提供一切必要的協助和便利。

四、烏拉圭東岸共和國向香港特別行政區派駐職業領事後不得再委派名譽領事，現任名譽領事職務自行終止。2002 年 12 月 23 日中華人民共和國與烏拉圭東岸共和國就烏在香港委派名譽領事的協議將同時自行終止。

五、雙方將根據包括 1963 年 4 月 24 日《維也納領事關係公約》在內的國際法和國際慣例，通過友好協商解決兩國領事關係中可能出現的問題。

在收到中華人民共和國外交部覆照確認後，烏拉圭東岸共和國政府與

中華人民共和國政府之間的協議即日生效。

順致最崇高的敬意。

烏拉圭東岸共和國駐華大使館（印）

2024 年 9 月 9 日於北京

### 聲明

吳碧珊——根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條的規定，其以長期行政任用合同制度在本辦公室擔任第一職階顧問高級技術員的職務，於二零二四年十二月十一日在政府總部事務局擔任職務之日自動終止。

二零二四年十二月十六日於行政長官辦公室

辦公室主任 許麗芳

### Declaração

Ng Pek San – cessa, automaticamente, as suas funções de técnica superior assessora, 1.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, neste Gabinete, nos termos do artigo 45.º do ETAPM, em vigor, a partir de 11 de Dezembro de 2024, data em que inicia funções na Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 16 de Dezembro de 2024. — A Chefe do Gabinete, *Hoi Lai Fong*.

### 行政會秘書處

#### 批示摘錄

摘錄自簽署人於二零二四年十一月十三日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款（三）項、第三款及第四款，以及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改庄秀貞在本秘書處擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，晉階為第六職階技術工人，薪俸點為220點，自二零二四年十一月十三日起生效。

二零二四年十二月十日於行政會秘書處

秘書長 許麗芳

### SECRETARIA DO CONSELHO EXECUTIVO

#### Extracto de despacho

Por despacho da signatária, de 13 de Novembro de 2024:

Chong Sao Cheng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, progredindo à categoria de operário qualificado, 6.º escalão, índice 220, para exercer funções nesta Secretaria, nos termos da alínea 3) do n.º 2 e dos n.ºs 3 e 4 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), em vigor, conjugado com os n.ºs 2 e 3 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), em vigor, a partir de 13 de Novembro de 2024.

Secretaria do Conselho Executivo, aos 10 de Dezembro de 2024. — A Secretária-geral, *Hoi Lai Fong*.